Refugiados y Migrantes,
si usted es trabajador/a informal o estás desempleado/a – conozca

CÓMO OBTENER AYUDA EN TIEMPOS DE COVID-19
(coronavirus)

AYUDA DE EMERGENCIA

1. ¿Qué es?

Ayuda por hasta
3 meses

R$ 600/mes
para hasta dos personas de la misma familia.

R$ 1.200/mes
para las mujeres cabeza de familia, sin esposo o pareja, y que tenga al menos una persona menor de 18 años en la familia.

2. ¿Quién puede recibir?

Quien **NO** tiene empleo formal o está desempleado

Por ejemplo:
Limpiador/a, vendedor/a ambulante, feriante, artista, entre otros; o Microempreendedor/a Individual (MEI)

3. Requisitos

- ☑ Tener al menos **18 años**;
- ☑ **No tener empleo formal**, excepto como intermitente inactivo;
- ☑ Tener ingreso familiar de hasta **R$ 522,50 por persona** o **ingreso familiar TOTAL de hasta R$ 3.135;**
- ☑ Tener un **CPF válido**;
- ☑ **No recibir otro beneficio o ingresos del Gobierno** (por ejemplo: jubilación, pensión, seguro de desempleo, prestaciones por enfermedad), **excepto el programa BOLSA FAMÍLIA**

Si usted recibe BOLSA FAMÍLIA continuará en el programa

Si recibe más de R$600, nada cambia.
Sin embargo, el monto puede cambiar en los siguientes casos:

Si usted es mujer cabeza de familia, sin esposo o pareja, y que tenga al menos una persona menor de 18 años en la familia.

En este caso el monto **se incrementará a R$1.200** por hasta tres meses.

Si recibe MENOS de R$600 a través de Bolsa Família

Sus ingresos se **complementarán hasta que alcancen R$600/mes** por hasta tres meses.

4. ¿Cómo recibir?

1 Si **ya recibe a través de Bolsa Família** (ayuda mensual depositada por la Caixa Econômica Federal)

No tiene que ir al Banco. Ahora recibirá el nuevo monto de R$600 por hasta tres meses o, si usted es mujer cabeza de familia, sin esposo o pareja, R$1.200 por hasta tres meses.

CALENDARIO DE PAGO

Vea cual es el **último número en su tarjeta de NIS** y verifique la fecha de pago a continuación:

Último número de NIS	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
ABRIL	16 ABR	17 ABR	20 ABR	22 ABR	23 ABR	24 ABR	27 ABR	28 ABR	29 ABR	30 ABR
MAYO	18 MAY	19 MAY	20 MAY	21 MAY	22 MAY	25 MAY	26 MAY	27 MAY	28 MAY	29 MAY
JUNIO	17 JUN	18 JUN	19 JUN	22 JUN	23 JUN	24 JUN	25 JUN	26 JUN	29 JUN	30 JUN

2 Si **ya está registrado en el Cadastro Único para Programas Sociais do Governo Federal** (CADUNICO), pero

no recibe por el Bolsa Família:

Si cumple con los requisitos, podrá recibir la ayuda de emergencia, que será depositada automáticamente en su cuenta bancaria actual.

Disponível na App Store

DISPONÍVEL NO Google Play

De lo contrario, **se abrirá automáticamente una cuenta de ahorro digital.** En este caso, podrá acceder a la aplicación **CAIXA - Auxílio Emergencial** o por internet en auxilio.caixa.gov.br y **informarse** si recibirá la ayuda de emergencia. Aquellos que solo son CADUNICO **no pueden hacer una solicitud**, solamente verificar su situación.

CALENDARIO DE PAGO

A partir de **09/04** Para aquellos que tienen una cuenta con Banco do Brasil o Caixa Econômica Federal

A partir de **14/04** Para aquellos que no tienen una cuenta con los bancos arriba mencionados

Llame por teléfono a los números **111** y **121** para saber las fechas de pago de **MAYO y JUNIO**

SI TIENE DUDAS SI USTED ESTÁ REGISTRADO EN CADUNICO

Puede consultar su registro en:

meucadunico.cidadania.gov.br/meu_cadunico

3 Si **NO está registrado** en CADUNICO o si **es MEI**

Debe registrarse en la aplicación **CAIXA - Auxílio Emergencial** o en internet en auxilio.caixa.gov.br.

Disponível na App Store

DISPONÍVEL NO Google Play

Durante el registro, se debe declarar todas las personas que viven con usted y que comparten ingresos y gastos, inclyuendo niños y otros menores edad. Además, debe declararse el ingreso de cada miembro de la familia.

Después de realizar el registro, puede saber si recibirá la ayuda de emergencia, consultando a través de la **aplicación** o por **internet.**

Se puede usar el mismo celular para registrar a más de una persona en la aplicación

CALENDARIO DE PAGO

$$$ Los recursos estarán disponibles a partir de

cinco días hábiles después del registro.

Sigue a través de la **aplicación** o en **internet** las fechas de pago en **MAYO Y JUNIO.**

SI USTED YA TIENE UNA CUENTA BANCARIA

puede recibir la ayuda en su cuenta.

¡ATENCIÓN!

Tenga cuidado con los correos electrónicos o sitios web que contienen informaciones falsas o intentan obtener su información personal.

En caso de duda, busque información en los sitios web oficiales.

INFORMACIONES ÚTILES

NO SE PRECUPE SI NO ESTÁ REGISTRADO EN CADUNICO!

Incluso aquellos que no están registrados pueden recibir la Ayuda de Emergencia.

Así que NO ES NECESSARIO ir a un centro de asistencia social o a otro local para registrarse en CADUNICO.

SI NO TIENE UNA CUENTA BANCARIA, NO SE PREOCUPE.

Se abrirá una cuenta de ahorro digital a su nombre. Si tiene una cuenta bancaria en cualquier banco, puede optar por transferir el monto a su cuenta existente, sin pago de comisiones. Si recibe a través de Bolsa Famiia nada cambia.

MISMO SI USTED ES UN CONTRIBUYENTE INDIVIDUAL U OPCIONAL DE LA SEGURIDAD SOCIAL

aún puede recibir el beneficio

Los **retiros de efectivo de la cuenta de ahorro digital** seguirán un **cronograma específico** que el Gobierno Federal publicará.

Prepare sus documentos de identificación (protocolo de solicitud de refugio, documento provisional o cartera de RNM).

Evite aglomeraciones innecesarias o ir a bancos y otras agencias públicas sin motivo.

MAYOR INFORMACIÓN

Ministerio de Ciudadania 121

cidadania.gov.br

Caixa Econômica Federal 111

caixa.gov.br/auxilio/PAGINAS/DEFAULT2.ASPX

Agencia de la ONU para Refugiados (ACNUR)

ajuda.acnur.org

Organizacion Internacional para las Migraciones (OIM)

brazil.iom.int

Si tiene dudas, las siguientes organizaciones asociadas al ACNUR y a la OIM le pueden ayudar:

ADRA - Agência Adventista de Desenvolvimento e Recursos Assistenciais
Manaus (AM)

contato@adra.org.br
nucleo.manaus@adra.org.br
+55 (61) 3701-1833
+55 (92) 99303-7757

Cáritas Arquidiocesana de Manaus
Manaus (AM)

caritasarquimanaus@gmail.com
+55 (92) 3212-9030
+55 (92) 99519-5501

Cáritas Brasileira Regional Santa Catarina

ASBRAD - Associação Brasileira de Defesa da Mulher da Infância e da Juventude
Guarulhos (SP)

contato@asbrad.org.br
+55 (11) 2409-9518

AVSI - Associação Voluntários para o Serviço Internacional
Boa Vista e Pacaraima (RR)

salvador@avsi.org.br
+55 (71) 3555-3355

CAMI - Centro de Apoio ao Migrante
São Paulo (SP)

regularizacaomigratoria.cami@gmail.com
+55 (11) 3333-0847
+55 (11) 9672-94238

CAM - Centro de Atendimento ao Migrante
Caxias do Sul (RS)

aesc.cam@aesc.org.br
+55 (54) 3027-3360

Caritas Arquidiocesana de São Paulo (Centro de Referência para Refugiados)
São Paulo (SP)

certidao.casp@gmail.com
+55 (11) 94574-6358

Cáritas Brasileira Regional Paraná
Florianópolis (SC)

casadedireitos.sc@caritas.org.br
+55 (48) 99829-2008

Centro de Referência e Atendimento para Imigrantes (CRAI)
São Paulo (SP)

recepcao.crai@sefras.org.br
+ 55 (11) 2361-3780
+ 55 (11) 98555-0981 (Whatsapp)
+ 55 (11) 98555-0218 (Whatsapp)

Círculos de Hospitalidade
Florianópolis (SC)

contato@circulosdehospitalidade.org
+55 (48) 99800-5255

CDHIC - Centro de Direitos Humanos e Cidadania do Imigrante
São Paulo (SP)

contato@cdhic.org
+55 (11) 95327-8158

FFHI - Fraternidade Federação Humanitária Internacional
Boa Vista e Pacaraima (RR)

meiosdevida.roraima@fraterinternacional.org

IMDH - Instituto Migrações e Direitos Humanos Brasília
Brasília (DF)

imdh@migrante.org.br

Missão Paz
São Paulo (SP)

protecao@missaonspaz.org
+55 (11) 3340-6950

Curitiba (PR)

caritaspr@caritas.org
+55 (41) 3039-7869
+55 (41) 99907-3761

Cáritas Brasileira Regional Norte II

Belém (PA)

caritasnorte2@caritas.org.br

Cáritas Arquidiocesana do Rio de Janeiro

Rio de Janeiro (RJ)

il@caritas-rj.org.br
+55 (21) 98463-6505

SPM - Serviço Pastoral Migrante

Conde (PB) e Florianópolis (SC)

spmnecasadomigrante@gmail.com

Serviço Jesuíta a Migrantes e Refugiados

Brasília (DF), Boa Vista (RR), Manaus (AM), Belo Horizonte (MG) e ASAV Porto Alegre (RS)

(MG) socialbh@sjmrbrasil.org
(MG) +55 (31) 99210-3434

(AM) +55 (92) 99157-6097
(AM) projetosmao@sjmrbrasil.org

(RR) +55 (95) 99962-1000
(RR) socialbv@sjmrbrasil.org

(ASAV - RS) +55 (51) 32540140t

UNHCR ACNUR Agência da ONU para Refugiados
OIM ONU MIGRAÇÃO
No marco da R4V RESPOSTA A VENEZUELANOS Plataforma de Coordenação para Refugiados e Migrantes da Venezuela
MINISTÉRIO DA CIDADANIA
PÁTRIA AMADA BRASIL GOVERNO FEDERAL